Forslag til Rådets afgørelse om at afsætte midler til Grækenland for at lette rentebyrden på EIB-lån til genopbygning af det område, der blev hærget af jordskælvet i september 1999

(2001/C 62 E/05)

KOM(2000) 632 endelig udg. — 2000/0255(CNS)

(Forelagt af Kommissionen den 11. oktober 2000)

RÅDET FOR DEN EUROPÆISKE UNION HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab, særlig artikel 308,

under henvisning til forslag fra Kommissionen,

under henvisning til udtalelse fra Europa-Parlamentet, og

ud fra følgende betragtninger:

(1) De mennesker, som bor i visse områder af Grækenland, blev alvorligt ramt af jordskælvene i september 1999, og der er derfor behov for hjælp til at afbøde virkningerne af denne ulykke for deres økonomiske og sociale velfærd.

(2) De områder, som blev ramt af jordskælvene, strækker sig over hele Attika-området og berører navnlig de fattigste forstæder vest og nordvest for Athen.

(3) Der bør hurtigt træffes foranstaltninger for effektivt at gribe ind over for denne usædvanlige situation.

(4) Den Europæiske Investeringsbank kan til dette formål yde lån over sine egne indtægter.

(5) Der bør ydes et tilskud til den græske stat for at lette rentebyrden på disse lån.

(6) Dette tilskud bør afholdes over De Europæiske Fællesskabers almindelige budget.

(7) Traktaten indeholder bortset fra artikel 308 ingen hjemmel med henblik på vedtagelse af de omhandlede foranstaltninger —

TRUFFET FØLGENDE AFGØRELSE:

Artikel 1

Mål

Fællesskabet stiller 2 mio. EUR til rådighed for den græske stat for at lette rentebyrden på de lån, Grækenland har modtaget fra Den Europæiske Investeringsbank (herefter kaldet »EIB«) til genopbygning af Attika-området efter jordskælvet i september 1999.

Artikel 2

Betingelser

1. Kommissionen får hermed bemyndigelse til på betingelser, som fastsættes af denne, at udbetale disse midler i en tranche i 2000. Kommissionen har ret til at anvende yderligere forøgelse af den tilsvarende konto til at fortsætte disse foranstaltninger med henblik på at lette rentebyrden på de EIB-lån, som blev ydet til de i stk. 2 fastsatte formål.

2. De beløb, som den græske stat modtager i medfør af denne afgørelse, anvendes udelukkende til at lette rentebyrden på EIB-lånene til fornyelse, istandsættelse eller genopbygning af bygninger, infrastruktur og industrielle anlæg (herunder små og mellemstore virksomheder) i Attika-området, som blev ramt af jordskælvet i september 1999.